RÅDETS DIREKTIV

af 11. december 1984

om ændring af direktiv 64/432/EØF og 72/461/EØF for så vidt angår visse regler vedrørende mund- og klovesyge samt blæresyge hos svin

(84/643/EØF)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR –

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 43 og 100,

under henvisning til forslag fra Kommissionen (1),

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet (2),

under henvisning til udtalelse fra Det økonomiske og sociale Udvalg (3), og

ud fra følgende betragtninger:

Ved direktiv 64/432/EØF (4), senest ændret ved direktiv 83/646/EØF (5), er der fastsat veterinærpolitimæssige betingelser for handel inden for Fællesskabet med levende kvæg og svin;

medlemsstaterne fører for tiden ikke samme politik med hensyn til kontrol med og forebyggelse af mund- og klovesyge; uanset hvilken sundhedspolitik der føres, bør der i alle medlemsstaterne sikres hensigtsmæssige og strengt nødvendige garantier, så længe der ikke er iværksat harmoniserede foranstaltninger til bekæmpelse af mund- og klovesyge;

visse garantier, som kan kræves med hensyn til blæresyge hos svin, bør opretholdes som led i reglerne for samhandel inden for Fællesskabet med levende svin –

UDSTEDT FØLGENDE DIREKTIV:

Artikel 1

I direktiv 64/432/EØF foretages følgende ændringer:

1. I artikel 3, stk. 3,
   - udgår litra a),
   - ændres »litra b), c), d), e)« til henholdsvis »a), b), c), d)«;

2. i artikel 3, stk. 6,
   - udgår litra a),
   - ændres »litra b) og c)« til henholdsvis »a) og b)«;

3. i artikel 3, stk. 7, litra c), tredje punktum, ændres udtrykket »stk. 3, litra b) og c)« til »stk. 3, litra a) og b)«;

4. artikel 4a og 4b erstattes af følgende artikel:

»Artikel 4a

For de supplerende garantier, der kan kræves opfyldt med hensyn til mund- og klovesyge samt blæresyge hos svin, gælder følgende regler:

1. Medlemsstater, der mindst i de seneste to år har været fri for mund- og klovesyge, og som ikke vaccinerer og ikke tillader, at der på deres område befinder sig dyr, som er blevet vaccineret inden for det forløbne år, kan gøre indførsel på deres område af levende kvæg og svin betinget af følgende:

   A. Når dyrene kommer fra en medlemsstat, hvor samme vilkår er gældende: garanti for, at de ikke er vaccineret mod mund- og klovesyge.

   B. Når dyrene kommer fra en medlemsstat, der mindst i de seneste to år har været fri for mund- og klovesyge, og som vaccinerer og tillader, at der befinder sig vaccinerede dyr på dens område:

      a) garanti for, at de ikke er vaccineret mod mund- og klovesyge,

      b) garanti for, at kvæg har reageret negativt på en mund- og klovesygetest ved udskrabning i svælg og strube (den såkaldte »probangtest«);

      c) garanti for, at kvæg og svin har reageret negativt på en serumundersøgelse for mund- og klovesygeantistoffer;

(1) EFT nr. C 121 af 5. 5. 1984, s. 7.
(2) EFT nr. C 172 af 2. 7. 1984, s. 185.
(3) EFT nr. C 248 af 17. 9. 1984, s. 16.
(4) EFT nr. 121 af 29. 7. 1964, s. 1977/64.
(5) EFT nr. L 360 af 23. 12. 1983, s. 44.

d) garanti for, at kvæg og svin i afsenderlandet har været isoleret enten på en bedrift eller en karantænestation i 14 dage under tilsyn af en embedsdyrlæge. I den forbindelse må intet dyr, der befinder sig på oprindelsesbedriften eller i givet fald på karantænestationen, være vaccineret mod mund- og klovesyge inden for en periode på 21 dage forud for afsendelsen, og der må i samme periode ikke være indsat andre dyr på bedriften eller karantænestationen end dem, der skal afsendes;

e) dyrene skal underkastes karantæne i 21 dage.

C. Når dyrene kommer fra en medlemsstat, der ikke mindst i de seneste to år har været fri for mund- og klovesyge:

a) de under litra B nævnte garantier, bortset fra karantæne på den oprindelige bedrift;

b) eventuelle supplerende garantier, der fastsættes efter fremgangsmåden i artikel 12.

2. Medlemsstater, der vaccinerer og tillader, at der på deres område befinder sig vaccinerede dyr, gør indførsel på deres område af levende kvæg betinget af følgende:

a) Når dyrene kommer fra en medlemsstat, hvor samme vilkår er gældende:

i) garanti for, at avls- og brugsdyr, der er mere end fire måneder gamle, mindst femten dage og højst fire måneder før indladningen er blevet vaccineret mod mund- og klovesyge, type A, O og C, med en vaccine fremstillet på basis af inaktiverede vira samt godkendt og kontrolleret af afsenderlandets kompetente myndighed;

ii) garanti for, at slagtedyr, der er mere end fire måneder gamle, mindst femten dage og højst fire måneder før indladningen er blevet vaccineret mod mund- og klovesyge, type A, O og C, med en vaccine fremstillet på basis af inaktiverede vira samt godkendt og kontrolleret af afsenderlandets kompetente myndighed; vaccinationens gyldighed forlænges dog til tolv måneder, når det drejer sig om revaccineret kvæg fra medlemsstater, hvor disse dyr vaccineres en gang om året, og hvor der foretages systematisk nedslagning, når der konstateres mund- og klovesyge;

b) når dyrene kommer fra en medlemsstat, der mindst i de seneste to år har været fri for mund- og klovesyge, og som ikke vaccinerer og ikke tillader, at der på dens område befinder sig dyr, som er vaccineret: attestation for, at de ikke er blevet vaccineret mod mund- og klovesyge, dog med forbehold af en eventuel vaccination mod mund- og klovesyge af dyrene, inden de indsættes i modtager-besætningen.

3. De i stk. 1 omhandlede medlemsstater kan endvidere, under overholdelse af de almindelige bestemmelser i traktaten gøre indførelse på deres område af avls- og brugssvin betinget af et negativ resultat af undersøgelse for antistoffer mod blæresyge hos svin, foretages højst tredive dage før afsendelsen.

4. Når de i denne artikel nævnte undersøgelser foretages på bedriften, skal de dyr, der er bestemt til at afsendes, indtil afsendelsen holdes adskilt fra andre dyr.

Med henblik på anvendelsen af denne artikel bevarer en medlemsstat sin status som havende været fri for mund- og klovesyge mindst i de seneste to år, selv om der konstateres tilfælde af sygdommen på en begrænset del af dens område, såfremt sygdommen er blevet udryddet på mindre end tre måneder.

Hvert tredje år og første gang tre år efter den i artikel 2, stk. 1, anførte dato foretager Rådet, der på forslag fra Kommissionen træffer afgørelse med kvalificeret flertal, en fornyet gennemgang af nærværende artikel. Denne fornyede gennemgang foretages på grundlag af en af Kommissionen udarbejdet rapport, som eventuelt er vedlagt forslag.«;

5. artikel 4c bliver artikel 4b;

6. i artikel 5, første punktum, ændres: »i artikel 3, stk. 3, litra a), og stk. 6, litra a)« til: »i artikel 4a, nr. 2«;

7. i artikel 7, stk. 1,

— under A, litra a), ændres: uanset »artikel 3, stk. 3, litra a), eller stk. 6, litra a)« til: »uanset artikel 4a, nr. 2«;

— under B, litra a), ændres: uanset »artikel 3, stk. 3, litra a)« til: »uanset artikel 4a, nr. 2.«.

Artikel 2

I artikel 12 i direktiv 72/461/EØF indføjes følgende stykke:

»For imidlertid at give Irland og Det forenede Kongerige, for så vidt angår Nordirland, mulighed for at erstatte de særordninger, de drager fordel af i henhold

til artikel 13, med de generelle regler vedrørende mund- og klovesyge i dette direktiv, iværksætter de to medlemsstater senest den 30. september 1985 de nødvendige foranstaltninger for at efterkomme dette.«.

Artikel 3

Medlemsstaterne sætter de fornødne love og administrative bestemmelser i kraft for at efterkomme dette direktiv senest den 31. december 1984 og underretter straks Kommissionen herom.

Irland og Det forenede Kongerige, for så vidt angår Nordirland, kan dog vente med at efterkomme direktivet til den 30. september 1985. Indtil denne dato kan de ved indførsel til deres område af kvæg til avl, brug og slagtning fra andre medlemsstater opretholde deres nationale bestemmelser vedrørende beskyttelse mod mund- og klovesyge, idet de dog skal overholde de almindelige bestemmelser i traktaten.

Artikel 4

Dette direktiv er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. december 1984.

På Rådets vegne

A. DEASY

Formand